



Antrag auf Gewährleistung | Warranty claim

I. Von Werkstatt auszufüllen | To be completed by the workshop

Eingangsdatum | *Date*

Reparaturauftrags-Nr. | *Repair order no.*

Kundennummer | *Customer ID*

Basisdaten | Basic data

Werkstatt | *Workshop*

Anschrift | *Address*

Kunde | *Customer*

Anschrift | *Address*

Ansprechpartner | *Manager*

Telefonnummer | *Phone number*

E-Mail | *e-mail*

Fahrzeugtyp | *Vehicle type*

Behälternummer | *Vessel number*

Fahrzeug-Identifizierungsnummer |
Vehicle identification number

Datum der Erstzulassung |
Date of first registration

Kennzeichen (sofern vorhanden) |
License plate number (if applicable)

Schaden | Damage

Beschreibung des Schadens | *Description of damage*

Reparatur bereits erfolgt | *Repair already done*

ja | *yes*

nein | *no*

Durchzuführende / durchgeführte Reparaturen | *Repairs to be performed / performed repairs*

Entstehende / entstandene Kosten | Estimated / incurred costs

Lohn | *Labour*

Material | *Material*

Gesamtkosten | *Total costs*

Anlagen | Attachments

Skizze | *Sketch*

Zeichnung | *Drawing*

Foto | *Photo*

Protokoll | *Report*

Sonstiges | *Other*

II. Von Feldbinder auszufüllen | To be completed by Feldbinder

Reklamation aufgenommen von | Warranty registration by

Referenz-Nr. | *Reference no.*

Name | *Name*

Datum | *Date*

Reparatur genehmigt von | Repair approved by

Name | *Name*

Datum | *Date*

Kostenstelle | *Cost-bearing unit*

Bemerkungen | *Notes*

Bitte stets
angeben.
Please quote
in all corre-
spondence.